

USB Type-C 3.1 / USB 3.0 Card Reader

SD / microSD

Operating Instructions

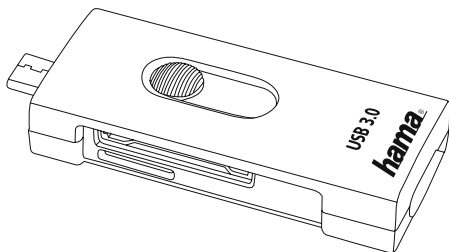
GB

Bedienungsanleitung

D

Mode d'emploi

F



Thank you for choosing a Hama product. Take your time and read the following instructions and information completely. Keep these operating instructions in a safe place for future reference.

1. Explanation of Warning Symbols and Notes

Warning

- This symbol is used to indicate safety instructions or to draw your attention to specific hazards and risks.

Note

- This symbol is used to indicate additional information or important notes.

2. Extent of Delivery

- USB Type-C 3.1 / USB 3.0 Card Reader

3. Safety Instructions

- The product is intended for private, non-commercial use only.
- Protect the product from dirt, moisture and overheating and use it in dry rooms only.
- Do not use the product in the immediate vicinity of heaters or other heat sources or in direct sunlight.
- Do not drop the product and do not expose it to any major shocks.
- Do not attempt to service or repair the product yourself. Leave any and all service work to qualified experts.
- Do not open the device or continue to operate it if it becomes damaged.
- Dispose of packaging material immediately according to locally applicable regulations.
- Do not modify the product in any way. Doing so voids the warranty.
- Keep this product, as all electrical products, out of the reach of children!

4. System Requirements

Note

- Never use the USB Type A and USB Type-C plug at the same time.

The Card Reader supports the following operating systems:

- Windows 10/8/7/Vista/XP
- Mac OS X 10.6 or higher

5. Product Features

The product supports the following memory cards:

- SD/SDHC/SDXC
- microSD / microSDHC / microSDXC

USB specification:

- USB 3.1 Gen. 1

6. Getting started and Operating

Note – Compatibility USB 2.0 and USB 1.1

- The USB 3.1 / USB 3.0 Card Reader is backwards compatible to USB 2.0 and USB 1.1.
- No additional drivers are needed. The installation runs automatically.
- Plug your memory card into the slot of the Card Reader.
- Connect the USB 3.1 / USB 3.0 Card Reader to an available USB port on your end device. You can now run the data transfer between your end device and the memory card.

Note – USB 3.1 / USB 3.0

- For running the Card Reader with USB 3.1 / USB 3.0, your computer must have a USB 3.1 / USB 3.0 interface and an accurate installed USB 3.1 / USB 3.0 driver.
- The installation runs automatically too.



Warning – Data Loss

- Ensure that the data transfer is done before you remove your Card Reader.
- Always use the “Eject” function of your operating system (Computer, Smartphone, Tablet / Windows, Mac OS, Android) before you remove a memory card from your Card Reader.
- Data loss can't be excluded at disregard!



Note

- To gain the maximal data transfer with SD cards and microSD cards, the memory card has to support UHS-I.

7. Maintenance and Care

Only clean this product with a slightly damp, lint-free cloth and do not use aggressive cleaning agents. Ensure that no water intrudes the product.

8. Exclusion of Warranty

Hama GmbH & Co. KG assumes no liability and provides no warranty for damage resulting from improper installation/mounting, improper use of the product or from failure to observe the operating instructions and/or safety notes.

9. Service and Support

Please contact Hama Product Consulting if you have any questions about this product.

Hotline: +49 9091 502-115 (German/English)

Further support information can be found here:
www.hama.com

10. Recycling Information

Note on environmental protection:



After the implementation of the European Directive 2012/19/EU and 2006/66/EU in the national legal system, the following applies:

Electric and electronic devices as well as batteries must not be disposed of with household waste. Consumers are obliged by law to return electrical and electronic devices as well as batteries at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose or point of sale. Details to this are defined by the national law of the respective country.

This symbol on the product, the instruction manual or the package indicates that a product is subject to these regulations.

By recycling, reusing the materials or other forms of utilising old devices/Batteries, you are making an important contribution to protecting our environment.

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Hama Produkt entschieden haben!

Nehmen Sie sich Zeit und lesen Sie die folgenden Anweisungen und Hinweise zunächst ganz durch. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung anschließend an einem sicheren Ort auf, um bei Bedarf darin nachschlagen zu können.

1. Erklärung von Warnsymbolen und Hinweisen



Warnung

- Wird verwendet, um Sicherheitshinweise zu kennzeichnen oder um Aufmerksamkeit auf besondere Gefahren und Risiken zu lenken.



Hinweis

- Wird verwendet, um zusätzlich Informationen oder wichtige Hinweise zu kennzeichnen.

2. Packungsinhalt

- USB Type-C 3.1 / USB 3.0 Kartenleser

3. Sicherheitshinweise

- Das Produkt ist für den privaten, nicht-gewerblichen Haushaltsgebrauch vorgesehen.
- Schützen Sie das Produkt vor Schmutz, Feuchtigkeit und Überhitzung und verwenden Sie es nur in trockenen Räumen.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in unmittelbarer Nähe der Heizung, anderer Hitzequellen oder in direkter Sonneneinstrahlung.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen und setzen Sie es keinen heftigen Erschütterungen aus.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu warten oder zu reparieren. Überlassen Sie jegliche Wartungsarbeit dem zuständigen Fachpersonal.
- Öffnen Sie das Produkt nicht und betreiben Sie es bei Beschädigungen nicht weiter.
- Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial sofort gemäß den örtlich gültigen Entsorgungsvorschriften.

- Nehmen Sie keine Veränderungen am Produkt vor. Dadurch verlieren sie jegliche Gewährleistungsansprüche.
- Dieses Produkt gehört, wie alle elektrischen Produkte, nicht in Kinderhände!

4. Systemvoraussetzungen



Warnung

- Verwenden Sie keinesfalls den USB Typ A und den USB Type-C Stecker gleichzeitig.

Der Kartenleser unterstützt folgende Betriebssysteme:

- Windows 10/8/7/Vista/XP
- Mac OS X 10.6 oder neuere Versionen

5. Produkteigenschaften

Das Produkt unterstützt folgende Speicherkarten:

- SD /SDHC /SDXC
- microSD / microSDHC / microSDXC

USB Spezifikation:

- USB 3.1 Gen. 1

6. Inbetriebnahme und Betrieb



Hinweis – Kompatibilität USB 2.0 und USB 1.1

- Der USB 3.1 / USB 3.0 Kartenleser ist abwärtskompatibel zu USB 2.0 und USB 1.1.
- Es sind keine zusätzlichen Treiber notwendig. Die Installation erfolgt automatisch.
- Stecken Sie Ihre Speicherkarte in den Slot des Kartenlesers.
- Schließen Sie den USB 3.1 / USB 3.0 Kartenleser an einer freien USB Buchse Ihres Endgerätes an. Sie können nun den Datentransfer zwischen Ihrem Endgerät und der Speicherkarte vornehmen.



Hinweis – USB 3.1 / USB 3.0

- Für den Betrieb unter USB 3.1 / USB 3.0 muss Ihr Computer über eine USB 3.1 / USB 3.0 Schnittstelle und Ihr Betriebssystem über einen korrekt installierten USB 3.1 / USB 3.0 Treiber verfügen.
- Auch hier erfolgt die Installation automatisch.



Warnung – Datenverlust

- Bevor Sie den Kartenleser entnehmen, vergewissern Sie sich, dass der Datentransfer beendet ist.
- Verwenden Sie immer die Funktion „Auswerfen“ Ihres Betriebssystems (Computer, Smartphone, Tablet / Windows, Mac OS, Android), bevor Sie eine Speicherkarte aus dem Kartenleser entfernen.
- Bei Nichtbeachtung kann Datenverlust nicht ausgeschlossen werden!



Hinweis

- Um die maximale Datenübertragung bei SD-Karten und microSD-Karten zu erhalten, muss das eingesetzte Speichermedium UHS-I-fähig sein.

7. Wartung und Pflege

Reinigen Sie dieses Produkt nur mit einem fusselfreien, leicht feuchten Tuch und verwenden Sie keine aggressiven Reiniger. Achten sie darauf, dass kein Wasser in das Produkt eindringt.

8. Haftungsausschluss

Die Hama GmbH & Co. KG übernimmt keinerlei Haftung oder Gewährleistung für Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, Montage und unsachgemäßem Gebrauch des Produktes oder einer Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung und/oder der Sicherheitshinweise resultieren.

9. Service und Support

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zum Produkt gerne an die Hama-Produktberatung.

Hotline: +49 9091 502-115 (Deu/Eng)

Weitere Supportinformationen finden sie hier:

www.hama.com

10. Entsorgungshinweise

Hinweis zum Umweltschutz:



Ab dem Zeitpunkt der Umsetzung der europäischen Richtlinien 2012/19/EU und 2006/66/EG in nationales Recht gilt folgendes:

Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien am Ende ihrer Lebensdauer an den dafür eingerichteten, öffentlichen Sammelstellen oder an die Verkaufsstelle zurückzugeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit der Wiederverwertung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten/ Batterien leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

Nous vous remercions d'avoir choisi un produit Hama.

Veillez prendre le temps de lire l'ensemble des remarques et consignes suivantes. Veuillez conserver ce mode d'emploi à portée de main afin de pouvoir le consulter en cas de besoin. Transmettez-le au nouveau propriétaire avec l'appareil le cas échéant.

1. Explication des symboles d'avertissement et des remarques



Avertissement

- Ce symbole est utilisé pour indiquer des consignes de sécurité ou pour attirer votre attention sur des dangers et risques particuliers.



Remarque

- Ce symbole est utilisé pour indiquer des informations supplémentaires ou des remarques importantes.

2. Contenu de l'emballage

- Lecteur de cartes USB Type-C 3.1 / USB 3.0

3. Consignes de sécurité

- Ce produit est destiné à une installation domestique non commerciale.
- Protégez le produit de toute saleté, humidité, surchauffe et utilisez-le uniquement dans des locaux secs.
- N'utilisez pas le produit à proximité immédiate d'un chauffage, d'autres sources de chaleur ou exposé aux rayons directs du soleil.
- Protégez le produit des secousses violentes et évitez tout choc ou toute chute.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même ni d'effectuer des travaux d'entretien. Déléguez tous travaux d'entretien à des techniciens qualifiés.
- Ne tentez pas d'ouvrir le produit en cas de détérioration et cessez de l'utiliser.

- Recyclez les matériaux d'emballage conformément aux prescriptions locales en vigueur.
- N'apportez aucune modification à l'appareil. Des modifications vous feraient perdre vos droits de garantie.
- Cet appareil, comme tout appareil électrique, doit être gardé hors de portée des enfants!

4. Configuration système requise



Remarque

- N'utilisez en aucun cas simultanément des connecteurs USB type A et USB Type-C.

Le lecteur de cartes prend en charge les systèmes d'exploitation suivants:

- Windows 10/8/7/Vista/XP
- Mac OS X 10.6 ou versions ultérieures

5. Caractéristiques du produit

Le produit prend en charge les types de cartes mémoire suivants:

- SD / SDHC / SDXC
- microSD / microSDHC / microSDXC

USB spécification:

- USB 3.1 Gen. 1

6. Mise en service et fonctionnement



Remarque concernant la compatibilité USB 2.0 et USB 1.1

- Le lecteur de cartes USB 3.1 / USB 3.0 est rétro compatible avec USB 2.0 et USB 1.1.
- Aucun pilote supplémentaire n'est nécessaire. L'installation démarre automatiquement.
- Insérez votre carte mémoire dans l'emplacement correspondant du lecteur de cartes.
- Connectez le lecteur de cartes USB 3.1 / USB 3.0 à un port USB libre de votre borne terminale. Vous pouvez alors lancer le transfert de données entre votre borne terminale et la carte mémoire.



Remarque concernant USB 3.1 / USB 3.0

- Votre ordinateur doit disposer d'une interface USB 3.1 / USB 3.0 pour pouvoir utiliser ce type de connexion USB ; un pilote USB 3.1 / USB 3.0 doit également avoir été installé sur votre ordinateur.
- L'installation démarre alors automatiquement.



Avertissement concernant la perte de données

- Assurez-vous que le transfert des données est terminé avant d'extraire du lecteur.
- Utilisez dans tous les cas la fonction « Ejecter » de votre système d'exploitation (ordinateur, smartphone, tablette / Windows, Mac OS, Android) afin d'extraire une carte mémoire du lecteur.
- Vous risquez sinon de perdre des données.



Remarque

- En présence de cartes SD/microSD, le périphérique de stockage utilisé doit être compatible UHS-I pour pouvoir obtenir la vitesse de transmission maximale.

7. Soins et entretien

Nettoyez la balance uniquement à l'aide d'un chiffon non fibreux légèrement humide; évitez tout détergent agressif.

8. Exclusion de garantie

La société Hama GmbH & Co. KG décline toute responsabilité en cas de dommages provoqués par une installation, un montage ou une utilisation non conformes du produit ou encore provoqués par un non respect des consignes du mode d'emploi et/ou des consignes de sécurité.

9. Service et assistance

En cas de question concernant le produit, veuillez vous adresser au service de conseil produits de Hama. Ligne téléphonique directe : +49 9091 502-115 (allemand/anglais)
Vous trouverez ici de plus amples informations concernant l'assistance : www.hama.com

10. Consignes de recyclage

Remarques concernant la protection de l'environnement:



Conformément à la directive européenne 2012/19/EU et 2006/66/CE, et afin d'atteindre un certain nombre d'objectifs en matière de protection de l'environnement, les règles suivantes doivent être appliquées:

Les appareils électriques et électroniques ainsi que les batteries ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers. Le pictogramme "picto" présent sur le produit, son manuel d'utilisation ou son emballage indique que le produit est soumis à cette réglementation. Le consommateur doit retourner le produit/la batterie usager aux points de collecte prévus à cet effet. Il peut aussi le remettre à un revendeur. En permettant enfin le recyclage des produits ainsi que les batteries, le consommateur contribuera à la protection de notre environnement. C'est un acte écologique.

hama®

Hama GmbH & Co KG
86652 Monheim / Germany
www.hama.com

All listed brands are trademarks of the corresponding companies. Errors and omissions excepted, and subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applied.

00124145/07.16